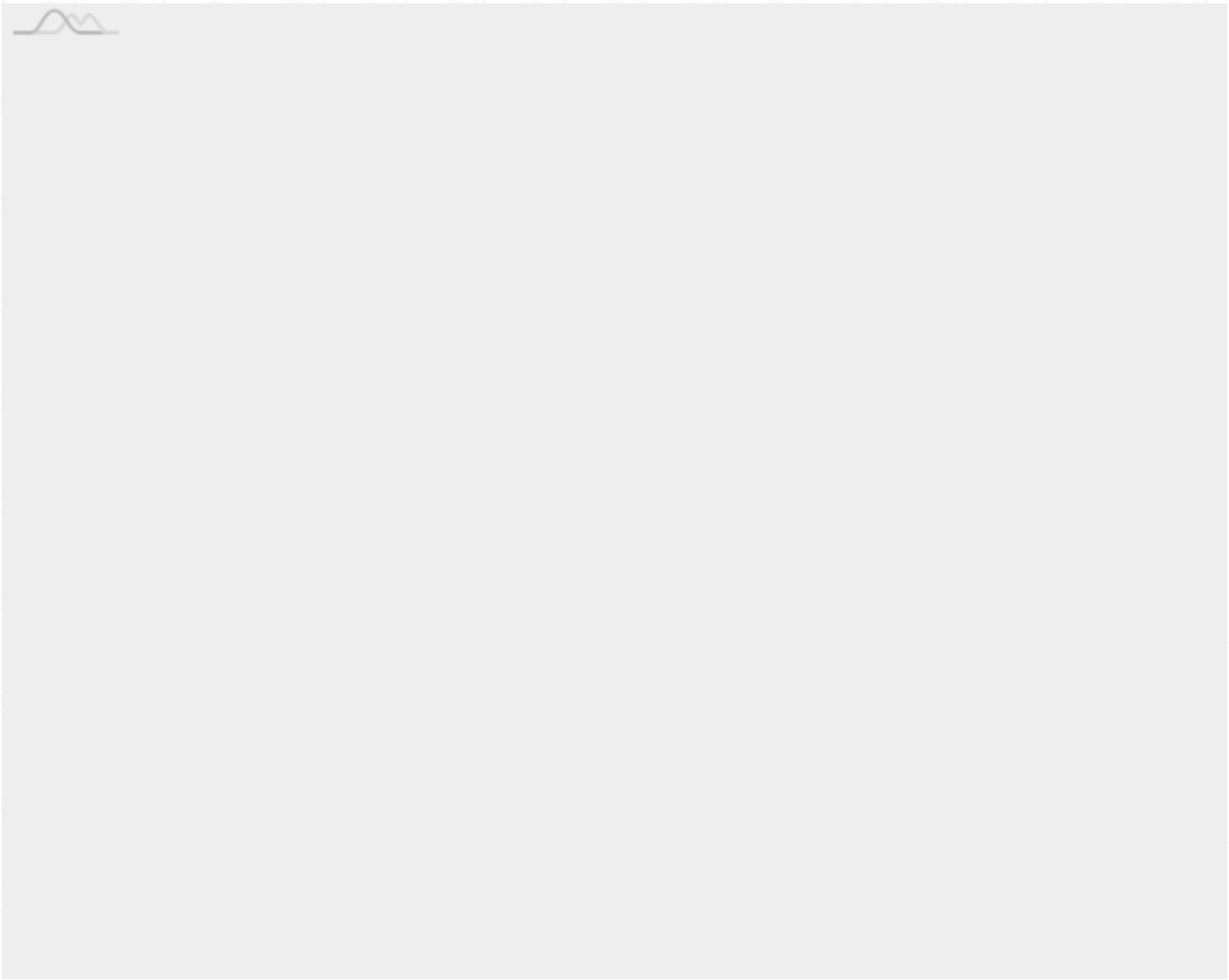
مؤشر

ترجمات

رسم بياني يوضح أهم المواضيع مناقشة في تقريرنا عن يومـ . الاثنين 16 أكتوبر 2023



الجارديان: عودة بلينكين إلى إسرائيل لمحاولة الحد من عدد قتلى اجتياح غزة

(إقليمي ودولي . الجارديان)

قالت صحيفة الجارديان إن وزير الخارجية الأمريكية، أنتوني بلينكين، سيقوم بمحاولة أخيرة للحد من تأثير هجوم إسرائيلي شامل كارثي محتمل على غزة، وسط مخاوف من ارتفاع عدد القتلى الفلسطينيين المرهقين بالفعل وإثارة تدخل إيران أو وكلائها.

وسيعود بلينكين إلى إسرائيل لإجراء جولة ثانية من المحادثات في غضون خمسة أيام مع رئيس الوزراء الإسرائيلي بنيامين نتنياهو يوم الاثنين، منهيا جولة سريعة من الدبلوماسية المكوكية المصممة لوقف انتشار الصراع.

وفي إشارة إلى التوترات، حذر وزير الخارجية الإيراني، حسين أمير عبد اللهيان، الأحد: «إذا لم تتوقف الاعتداءات الصهيونية، فإن أيدي جميع الأطراف في المنطقة على الزناد».

وقالت الصحيفة إن بلينكن كان يعمل على خطة لتوفير مناطق آمنة للمدنيين الفلسطينيين داخل غزة وعلى حدودها، وفي أول علامة على أن إسرائيل قد تستمع إلى مناشدات أمريكية خاصة، قال مسؤولون إسرائيليون إنهم يعيدون إمدادات المياه المحدودة إلى جنوب غزة، وسط أزمة مياه أوسع، بعد مكالمة بين بايدن ونتنياهو.

لكن قلة من الدبلوماسيين يتوقعون أن تتخلى إسرائيل عن توغل يهدف إلى «القضاء على حماس» بعد هجومها على إسرائيل الذي خلف ما لا يقل عن 1300 قتيل و 126 رهينة، من بينهم رعايا أجانب وناشط سلام مخضرم.

وانتقل أكثر من 600 ألف من سكان غزة حتى الآن إلى الجزء الجنوبي من الأراضي بالقرب من مدينة العريش الحدودية المصرية، قبل هجوم بري إسرائيلي متوقع. ووصف عمال الإغاثة الدوليون في غزة حالة غير مسبوقة من «الانهيار الإنساني».

وتحشد إسرائيل قواتها بالقرب من غزة وقالت إنها ستستخدم قواتها الجوية والبحرية في أي هجوم على حماس في المنطقة.

حذرت الأمم المتحدة وجميع القادة العرب تقريبًا إسرائيل من أن هجومًا إسرائيليًا واسع النطاق ردًا على الهجوم الذي شنته حماس قد يؤدي إلى سقوط عديد من الضحايا وخرق القانون الإنساني وتعميق الانقسامات في جميع أنحاء الشرق الأوسط.

نيويوركر: بوب مينينديز ومخاطر التعامل مع المستبدين

(إقليمي ودولي . نيويوركر)

نشرت مجلة نيويوركر تقريبًا كتبه الصحفي ديفيد كيركباتريك يسلط الضوء على المخاطر التي تعكسها قضية فساد بوب مينينديز جراء العمل مع الحكام المستبدين.

يقول الكاتب في مستهل تقريره إن لائحة اتهام مينينديز تشير إلى أن الرئيس المصري، عبد الفتاح السيسي، بدأ في رشوة بوب مينينديز في عام 2018.

ويلفت الكاتب إلى أن الرئيس المصري وكونه حاكمًا مستبدًا جاء في انقلاب عسكري، فإنه لا يخشى من الانتخابات أو البرلمان أو المحاكم أو وسائل الإعلام في بلاده لأنه يتحكم في كل ذلك، وتعتمد أدواته على المحسوبية والمراقبة والترهيب. ومع ذلك، فهو قلق بشأن واشنطن والتي يمكن أن تحجب مساعداتها العسكرية لمصر.

لكن، على النقيض من مصر المغلقة والمسيطر عليها، فإن واشنطن مفتوحة للغاية. ويتعين على الساسة المتنافسين عبر الفروع المستقلة للحكومة أن يتقاسموا السلطة، ولكي يحتفظوا بوظائفهم فإنهم يعتمدون على نظام تمويل الحملات الانتخابية الذي يسهل اختراقه، والذي يهيمن عليه مانحون كبار مجهولون في الغالب. كما أن صناعة التأثير المزدهرة وغير المنظمة تتوق إلى أعمال حكومات مثل مصر، لأنها في نهاية المطاف حليف وثيق، وتتمتع ويحظى مبعوثوها بترحيب في البيت الأبيض والبنتاجون والكونجرس، في وقت تنشغل أجهزة الاستخبارات الأمريكية بالحماية من أعداء مثل الصين وروسيا.

بعبارة أخرى، من وجهة نظر حليف استبدادي مثل الرئيس المصري عبد الفتاح السيسي، يبدو انفتاح النظام السياسي الأمريكي دعوة لا تقاوم. لذا فإن ظهور مصر في لائحة اتهام الفساد الأخيرة الموجهة للسيناتور بوب مينينديز يجب ألا يكون مفاجئًا.

وبدلًا من ذلك، فإن قضية مينينديز هي مثال على المخاطر المتأصلة على النظام السياسي الأمريكي التي تشكلها التحالفات مع المستبدين، الذين غالبًا ما يحاولون التلاعب بها بالطرق الخارجة عن القانون التي اعتادوا على ممارستها في بلادهم.

ويشير الكاتب إلى أن الدرس جاء في الوقت المناسب لأنه ظهر في الوقت الذي يبدو فيه أن إدارة بايدن مستعدة لوضع ثقة جديدة كبيرة في مستبد متحالف آخر، ولي العهد السعودي الأمير محمد بن سلمان.

بلومبرج: مصر تسعى إلى استضافة اجتماع دولي معني بقضية فلسطين

(إقليمي ودولي . بلومبيرغ)

استعرض تقرير لوكالة بلومبرج المساعي المصرية لاستضافة قمة إقليمية ودولية لبحث القضية الفلسطينية وسُبل حل الأزمة.

ونقلت الوكالة الأمريكية ما جاء في بيان للرئاسة المصرية، الأحد، أن مصر وجهت دعوات لاستضافة قمة إقليمية دولية تهدف إلى معالجة التطورات الأخيرة المتعلقة بالقضية الفلسطينية.

وتكثف الحكومة الاتصالات مع منظمات الإغاثة الإقليمية والدولية من أجل إيصال المساعدات اللازمة في قطاع غزة، بحسب البيان الذي تضمن القرارات التي اتخذتها مصر بعد اجتماع لمجلس الأمن القومي في البلاد.

ولم يقدم البيان مزيدًا من التفاصيل حول الدول التي وجهت لها الدعوات أو متى يمكن عقده.

وقالت مصر إنها مستعدة لبذل أي جهد لتهدئة الوضع الحالي الذي ينطوي على قتال بين إسرائيل وحماس، مشيرة أيضا إلى أن الأمن القومي للبلاد «خط أحمر» وأنه «لن يكون هناك تهاون» في حمايته.

المونيتور: المساعدات لغزة عالقة في مصر مع إغلاق معبر رفح

(أمني وعسكري . المونيتور)

سلط تقرير لوكالة فرانس برس نشره موقع المونيتور الضوء على المساعدات العالقة أمام معبر رفح مع استمرار رفض إسرائيل توفير ممر إنساني لإدخال المساعدات.

وقال شهود لوكالة فرانس برس ان قوافل المساعدات الانسانية المكدسة قرب الحدود المصرية مع قطاع غزة يوم الاحد لم تستطع دخول القطاع الفلسطيني الذي قصفته اسرائيل.

ولا يزال معبر رفح - الممر الوحيد داخل وخارج قطاع غزة الذي لا تسيطر عليه إسرائيل – مغلقًا منذ يوم الثلاثاء، بعد ثلاث غارات جوية إسرائيلية على المعبر الحدودي في غضون 24 ساعة.

وأكد مسؤول أمريكي لوكالة فرانس برس، السبت، أن مصر وإسرائيل توصلتا إلى اتفاق للسماح للمواطنين الأمريكيين بمغادرة غزة عبر رفح.

لكن مصر فرضت شروطًا على الاتفاق.

ورفض المسؤولون «تخصيص المعبر لعبور الأجانب فقط»، بحسب قناة القاهرة الإخبارية المصرية التي تربطها صلات بأجهزة المخابرات المصرية.

وقال شهود يوم الأحد إن الكتل الخرسانية التي نصبها المصريون لتحصين الحدود في أعقاب التفجيرات الإسرائيلية لا تزال قائمة، مما يشير إلى عدم النظر في أي ممر في المستقبل القريب.

وأشارت الوكالة الفرنسية إلى أن غزة تخضع لحصار إسرائيلي مصري مشترك منذ أن سيطرت حماس على غزة في عام 2007.

يوم الجمعة، أمرت إسرائيل السكان المدنيين في شمال قطاع غزة، البالغ عددهم حوالي 1.1 مليون، بالتحرك جنوبًا لتمهيد الطريق لغزو بري متوقع.

وول ستريت جورنال: مصر تزن السماح بدخول الأجانب والفلسطينيين من غزة

(أمني وعسكري . وول ستريت جورنال)

نشرت صحيفة وول ستريت جورنال تقريرًا يسلط الضوء على ما وصفه بنظر مصر في السماح بدخول الأجانب والفلسطينيين إلى مصر.

وقالت الصحيفة الأمريكية إن مصر تتعرض لضغوط شديدة للسماح للاجئين بعبور الحدود والهروب من حملة قصف إسرائيلية وغزو بري متوقع.

وأشارت الصحيفة إلى أن مصر تدرس السماح للأجانب والفلسطينيين بالعبور من قطاع غزة إلى مصر وسط ضغوط شديدة لتوفير الملاذ خلال حملة القصف الإسرائيلية المستمرة والاجتياح البري المتوقع لغزة.

وتتصدر مخاوف مصر بشأن أمنها القومي في حال دخلت أعداد كبيرة من السكان في غزة إلى مصر، فضلًا عن تسهيل النزوح الدائم للفلسطينيين من غزة. ولا تريد مصر أن يستقر فلسطينيو غزة بصورة دائمة في مصر.

ودعا الرئيس المصري عبد الفتاح السيسي، الذي التقى مؤخرًا بوزير الخارجية الأمريكية، إلى عقد قمة دولية لبحث حلول للقضية الفلسطينية ومستقبل الأراضي الفلسطينية في ضوء الصراعات المتكررة والأزمات الإنسانية في غزة.

ولفتت الصحيفة إلى أن هناك ضغوط دبلوماسية مكثفة على مصر لفتح حدودها مع غزة كممر إنساني للسماح لمن يتعرضون للقصف بالفرار. ومع ذلك، تزن مصر أيضًا المخاطر المتعلقة بأمنها الداخلي إذا نزح مئات الآلاف من سكان غزة إلى سيناء ولم يتمكنوا من العودة من القطاع.